



# **LE RETOUR AU BASKETBALL LIGNES DIRECTRICES DE LA FIBA RELATIVES AU COVID-19**

**Pour les Fédérations et Ligues nationales planifiant leurs protocoles relatifs au COVID-19**

**Version 3.0  
(Mai 2021)**

*\*Ces lignes directrices ne doivent être utilisées ou substantiellement reproduites en tout ou en partie par aucune organisation ou personne (autres que les fédérations nationales affiliées à la FIBA et leurs ligues reconnues) sans l'autorisation écrite expresse de la FIBA.*

**FIBA**  
International Basketball Federation  
Route Suisse 5  
1295 Mies, Switzerland

**Tel:** +41 22 545 00 00  
**Fax:** +41 22 545 00 99

**FIBA.basketball**

**@FIBA**



## Introduction

Le présent document contient des renseignements sommaires sur le coronavirus COVID-19. Cependant, les informations liées au virus évoluent constamment et chaque pays a des priorités et capacités différentes. Il est donc important d'examiner régulièrement les derniers renseignements disponibles sur le COVID-19 et d'envisager ce qu'il se passe dans votre communauté. Une grande partie des renseignements figurant dans le présent document est disponible sur les sites web de plusieurs organisations internationales œuvrant dans le domaine de la santé publique, notamment sur le site web de l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS).

Le présent document est essentiellement destiné aux Fédérations Nationales de Basketball et aux compétitions de Basketball et doit leur servir d'orientation pour relancer et gérer le basketball sur les territoires relevant de leur compétence, particulièrement lorsque les gouvernements ne supervisent pas de près la gestion du virus COVID-19 dans le domaine du sport.

Ce document n'est pas destiné à être spécifique à une Fédération ou une compétition particulière et doit être considéré comme un guide pour développer vos propres protocoles spécifiques. Un exemple de protocoles plus spécifiques peut être vu dans le document actuel de protocoles de Compétition de la FIBA.

En cas de divergence, la version anglaise prévaudra.

## Généralités

Le coronavirus SARS CoV2, un nouveau virus identifié pour la première fois en novembre/décembre 2019 à Wuhan, en Chine, est responsable de la maladie clinique dénommée COVID-19. Il a depuis lors infecté plus de 200 millions de personnes et causé le décès de plusieurs millions de victimes. Son impact sur l'activité humaine dans le monde entier a été catastrophique. Il a notamment entraîné la suspension des activités sportives aux niveaux international et national.

Le virus appartient à la famille des Coronaviridae, qui comprend le MERS et le SARS, qui se sont tous les deux avérés dévastateurs pour la santé au cours des 20 dernières années. Bien que le COVID-19 semble ne pas avoir le même taux de mortalité, il est hautement infectieux, cause des maladies graves portant atteinte à plusieurs organes, supprime les réactions immunitaires antivirales et prédispose à l'apparition de caillots sanguins dans les poumons et dans le cerveau. La science médicale découvre de nouveaux aspects liés au spectre clinique du COVID-19 chaque semaine.

Il n'existe actuellement aucun traitement fiable pour le COVID-19 et les vaccins commencent tout juste à être disponibles. Une stratégie raisonnable consiste pour l'instant à contrôler la propagation du virus par la mise en œuvre de mesures de prévention liées à la distanciation sociale, à l'isolation et à l'hygiène des mains pour soutenir les efforts du secteur médical, avec les contrôles aux frontières, la recherche des contacts, les tests et l'utilisation d'EPI pendant que la communauté scientifique essaie d'avoir recours aux vaccins et aux options de traitement.

## Quelles personnes sont susceptibles de tomber malades ?

Toutes les personnes n'ayant pas été antérieurement exposées au COVID-19 sont susceptibles de tomber malades. Les personnes âgées, obèses ou atteintes d'une maladie chronique grave (p. ex. hypertension, trouble cardiaque ou respiratoire, cancer, maladie des reins ou du foie, diabète, immunovulnérabilité, etc.) sont tout particulièrement vulnérables aux complications dévastatrices pouvant être provoquées par une infection. Bien que les enfants et les tout-petits ne semblent pas aussi vulnérables, des infections par le virus COVID-19 et des complications médicales ont été documentées dans ces tranches d'âges, en particulier avec les mutations émergentes.



## Comment le COVID-19 se transmet-il ?

Une personne peut attraper le COVID-19 par un contact avec une personne ayant le virus. La maladie se transmet d'une personne à une autre à travers des gouttelettes sécrétées ou en suspension qui sont éjectées du nez ou de la bouche lorsqu'une personne atteinte du COVID-19 éternue ou tousse. Ces gouttelettes de sécrétions infectées se déposent alors sur des objets ou des surfaces à proximité. Une personne est infectée par le virus COVID-19 lorsqu'elle se touche les yeux, le nez ou la bouche après avoir touché des objets ou surfaces contaminés. Certaines personnes semblent également attraper le virus en aspirant ces gouttelettes infectées et en suspension lorsqu'elles se trouvent près d'une personne infectée, notamment dans un espace fermé et communiquent face à face.

De nombreuses personnes atteintes du COVID-19 n'ont pas de symptômes, ou seulement des symptômes légers. Cela est particulièrement le cas lors de la phase initiale de la maladie et chez les jeunes. Il est donc possible d'être infecté par une personne atteinte du COVID-19 dont la toux est minime ou qui ne se sent pas malade du tout, ce qui illustre la nature insidieuse et dangereuse de ce virus. Il est également rapporté que la transmission par aérosol peut se produire dans un espace fermé sans contact étroit, notamment dans les lieux mal ventilés.

## Symptômes

Les symptômes les plus courants du COVID-19 sont la fièvre, la fatigue et la toux. Certains patients souffrent de courbatures et autres maux, de congestion nasale, de mal de gorge, d'essoufflement, de perte de l'odorat et du goût, de gênes abdominales, et de diarrhée. Ces symptômes sont généralement légers et apparaissent graduellement.

Environ 80 % se rétablissent de l'infection de COVID-19 sans traitement particulier. Cependant, selon l'âge, jusqu'à 1 personne sur 6 tombe gravement malade et peut connaître des difficultés respiratoires. Les personnes âgées et celles souffrant de problèmes de santé sous-jacents, tels que l'hypertension, un trouble cardiaque ou le diabète, sont davantage susceptibles de tomber gravement malades. Vu la pandémie actuelle de COVID-19, toute personne atteinte de symptômes devrait chercher une attention médicale et faire un dépistage.

## Prévention de l'infection

Cherchez à connaître les derniers renseignements sur le COVID-19 disponibles sur le site web de l'OMS et auprès de vos autorités nationales et locales de la santé publique.

Il est fort probable que les autorités de la santé publique de votre gouvernement local aient déjà émis des instructions précises sur la prévention de l'infection. Il s'agit sans doute d'interdictions des rassemblements, de mesures de distanciation sociale, de mise en œuvre à grande échelle de tests de dépistage du virus, de suivi des contacts de cas et de restrictions imposées aux établissements scolaires, aux lieux de travail et aux activités sportives. Il est essentiel que tous suivent les directives fournies par les gouvernements.

Un autre moyen d'éviter une infection consiste à adopter de bonnes pratiques d'hygiène personnelle :

- Lavez-vous régulièrement et soigneusement les mains à l'eau et au savon pendant 20 secondes ;
- Utilisez en plus un désinfectant pour mains à base d'alcool ;
- Évitez les lieux publics ;
- Évitez de vous rassembler dans des lieux mal ventilés ;
- Gardez une distance minimale de 1,5 m avec toute autre personne et augmentez cette distance si une personne tousse ou éternue ;
- Évitez de vous toucher les yeux, le nez et la bouche ;



- Suivez de bonnes pratiques d'hygiène respiratoire en utilisant le pli du coude ou un mouchoir pour vous couvrir la bouche et le nez lorsque vous toussiez ou éternuez, puis en jetant ce mouchoir ;
- Portez un masque bien ajusté sur le visage quand vous êtes dans un lieu public ;
- Restez chez vous si vous ne vous sentez pas bien (p. ex. fièvre, toux, mal de gorge ou difficulté respiratoire) et appelez un médecin ;
- Restez au fait des endroits les plus affectés par le COVID-19 (villes ou zones où le COVID-19 se propage activement) ;
- Evitez de voyager en cas de grande prévalence communautaire ;
- Faites-vous vacciner contre le COVID-19 ; et
- Evitez les voyages internationaux.

### **Redémarrage des compétitions**

Au cours du deuxième semestre 2020, la FIBA a redémarré les compétitions internationales de basketball et le soutien aux Liges professionnelles et Compétitions nationales dans le cadre de leur redémarrage. Compte tenu des risques liés au COVID-19, il s'agit d'un processus minutieux demandant une planification soignée et des modifications au fil de l'évolution de la pandémie et de l'état de nos connaissances. Le présent document est destiné à servir de ressource dans le cadre de cette planification.

La plupart des Fédérations Nationales reprendront les compétitions en suivant les instructions de leurs gouvernements et des autorités de la santé publique, sous réserve que les restrictions correspondantes soient levées. Les compétitions varieront en raison de facteurs nationaux et locaux liés à l'impact continu du COVID-19.

### **Orientation de redémarrage pour les Fédérations Nationales et les Ligues**

Le présent document est destiné aux Fédérations Nationales et n'est pas censé se substituer aux instructions et restrictions imposées par les gouvernements et les autorités de la santé publique.

### **Principales questions à se poser avant un redémarrage**

- Quelles instructions et restrictions ont été imposées par les gouvernements locaux et les autorités de la santé publique ? Quel sera leur impact sur le bon déroulement de toute compétition de basketball ?
- Quelle est la prévalence du COVID-19 et des variants ? Quelles sont les tendances en matière de taux d'infections, d'hospitalisations et de décès dans la communauté ? Est-il possible de relancer les compétitions en toute sécurité ?
- La communauté parvient-elle à gérer efficacement les complications médicales de la pandémie de COVID-19 ?
- Les voyages nationaux et internationaux sont-ils sûrs et autorisés ?
- Avez-vous accès au savoir-faire et aux ressources nécessaires au redémarrage, pour assurer le suivi continu des compétitions et pour intervenir en cas de problème médical ?
- Y a-t-il eu une prise adéquate de mesures préventives et un recours à la vaccination dans votre communauté ?

### **Lignes directrices de redémarrage**

Il est recommandé que le processus de redémarrage suive une approche en plusieurs étapes.

Lors de la phase initiale, il convient de mettre en place des sessions d'entraînement individuel des sportifs avec une participation minimale des entraîneurs. Après cela, de petits groupes de joueurs peuvent s'entraîner ensemble en respectant les distances nécessaires, notamment en désignant des aires d'entraînement spécifiques (« un joueur - un panier - un entraîneur »). L'idéal est que ces phases initiales soient accompagnées de dépistages fréquents, pour éviter toute propagation une fois que l'équipe reprend l'entraînement. Ces dépistages devraient préférablement avoir lieu tous les deux jours ou deux fois par semaine. Cette approche s'est avérée efficace dans le code de la NBA et dans d'autres



codes sportifs. Lors de la phase finale, l'entraînement en équipe peut commencer (à nouveau avec des dépistages fréquents), mais avec le minimum d'officiels requis.

Par la suite, une fois que les autorités auront autorisé la reprise des activités sportives, il sera possible de mettre en œuvre les approches classiques pour l'entraînement et la compétition. Rappelez-vous toutefois que les autorités publiques interdiront probablement les grands rassemblements et que, pour les premières compétitions, il n'y aura pas de spectateurs. Les Fédérations et les Ligues devraient également être conscientes que de nombreuses personnes seront probablement réticentes ou anxieuses à l'idée de participer à des manifestations attirant des foules nombreuses. Quoi qu'il en soit, au fur et à mesure que les autorités publiques autorisent la présence de spectateurs, il y aura des attentes spécifiques en matière de distanciation sociale dans les tribunes et que des mesures rigoureuses seront mises en œuvre pour le contrôle des entrées et des sorties, la surveillance et la régulation de l'activité des spectateurs, ainsi que la limitation de l'utilisation d'installations non essentielles. Les Fédérations et les Ligues devraient prendre conscience que le personnel des sites devra probablement recevoir une formation spécifique à la gestion des spectateurs – concernant précisément le maintien de la séparation entre les spectateurs et le personnel des équipes.

Les approches adoptées pour la reprise progressive des activités normales après la pandémie de COVID-19 varieront de manière adaptée au pays ou à la région, entraînant des complications indéniables pour les compétitions et les voyages.

Cette liste d'actions n'est pas exhaustive ni forcément obligatoire, mais peut servir de guide pour assurer de meilleures chances de redémarrage. Par-dessus tout, le groupe de planification doit se rappeler que, à tout moment, le redémarrage peut être interrompu si des problèmes d'infection de COVID-19 apparaissent dans la communauté sportive, sur les lieux d'un événement ou parmi le grand public. Il est nécessaire de comprendre pleinement les situations susceptibles de donner lieu à une suspension du basketball et de se préparer en conséquence.

Des exigences et des recommandations concrètes sont fournies ci-après :

### Préparation initiale

1. Créez un comité de surveillance et de redémarrage (qui comptera le directeur général ou un délégué, le responsable des compétitions, un médecin spécialiste des maladies infectieuses, un professionnel de la médecine sportive, un chef de projet, un contact avec le gouvernement, un membre de la presse, etc.) – voir Annexe 1 ;
2. Réalisez une évaluation complète des risques et des mesures d'atténuation ;
3. Dressez un plan de redémarrage en consultant la communauté sportive générale et préparez un exercice de référence en examinant ce qu'ont fait d'autres organisations de sport en équipe ou de basketball ;
4. Utilisez la Liste de contrôle d'évaluation des risques de la FIBA pour passer en revue votre plan – voir Annexe 10 ;
5. Communiquez avec les gouvernements locaux et les autorités de la santé publique pour obtenir leur autorisation ; et
6. Mettez en œuvre le plan, mais préparez une stratégie de sortie au cas où le gouvernement ou les autorités de la santé publique l'exigeraient.

### Actions potentielles pour le plan de redémarrage

- A. Plan pour toute la Fédération Nationale de basketball (plusieurs sites et compétitions)
  - Préparez un plan et une analyse globale pour le pays ou la ligue ;
  - Concrétisez le plan global en plans individuels adaptés à chaque site ;
  - Lancez des actions de sensibilisation et de formation pour les joueurs et les entraîneurs ; et
  - Réexamens réguliers du plan.
- B. Sites et installations de basketball

- Les sites et compétitions à grande échelle doivent créer un comité de pilotage du redémarrage pour organiser des réunions de planification et de mise en œuvre, pour faire le point et pour évaluer la conformité ;
  - Chaque site utilisant le modèle d'évaluation des risques de la FIBA doit réaliser une évaluation des risques et élaborer un plan correspondant ;
  - Réalisez une évaluation des risques pour le personnel opérationnel du site ;
  - Développez un modèle de décision de lancement/modification/non-lancement ;
  - Évaluez la ventilation du site pour déterminer la sécurité en fonction du nombre de spectateurs et le risque de propagation par aérosol ;
  - Introduction d'un système de zonage strict, par exemple :
    - Zone 1 - « Zones des équipes » comprenant l'entrée des équipes, les couloirs d'accès, les vestiaires des équipes et des arbitres, la salle de premiers soins, la salle de contrôle du dopage, la table de marque, la table technique, les bancs des équipes, le terrain et les lignes de délimitation du terrain ;
    - Zone 2 - « Zones d'opérations » comprenant le reste de l'aire de jeu autour du terrain, les zones de diffusion et de photographie ; et
    - Zone 3 - « Tribunes, hall et extérieurs du site, depuis les limites extérieures des Zones 1 et 2, y compris les zones supplémentaires de l'arrière-stade, la tribune des médias et les tribunes des spectateurs, jusqu'à la limite extérieure des environnements de l'arène (clôtures, tourniquets, portes, etc.) ainsi que l'enceinte de diffusion.
  - Renforcez le contrôle de l'accès et la signalétique (refus obligatoire en cas de maladie virale aiguë et de fièvre, avertissement de participants « à risque », comptage des personnes, politique de fermeture des lieux, désinfectants pour mains) ;
  - Planifiez le mouvement des participants, par exemple avec le marquage du sens de déplacement dans les allées et en séparant les points d'entrée et de sortie ;
  - Limitez l'accès aux installations (cafétéria, toilettes, vestiaires, douches, pièces pour les officiels, boutique) ;
  - Suivez les instructions de distanciation sociale, notamment par le marquage des entrées, les directives de distanciation, la gestion du nombre de personnes, la limitation de l'accès et la régulation de places assises ;
  - Élaborez un plan de nettoyage ; et
  - Élaborez un plan de surveillance de la biosécurité, opérationnel et de conformité.
- C. Soins médicaux et biosécurité
- Il est essentiel que des professionnels de la santé expérimentés participent à l'étape de planification et de surveillance ;
  - Assurez une prise en charge continue des joueurs en suivant les bonnes pratiques de soins cliniques, notamment en limitant l'accès à la salle médicale, en respectant la distanciation sociale, en exigeant le port d'EPI par tous les professionnels de la santé et en appliquant des mesures rigoureuses de nettoyage et de désinfection ;
  - Accordez les autorisations de santé et surveillez les joueurs et les officiels ;
  - Envisagez différents scénarios d'urgence médicale et préparez vos interventions en conséquence, par exemple si un cas confirmé de COVID-19 ou d'une autre maladie virale aiguë non identifiée apparaît ; et
  - Assurez l'accès à des EPI d'urgence et à une équipe de soins médicaux.
- D. Déplacements et hébergement
- Tenez compte de la biosécurité sur le site (par exemple isolation préalable, petits groupes d'entraînement, hygiène personnelle des participants, accès des spectateurs) ;
  - Demandez aux participants d'éviter les foules ;
  - Préparez les véhicules, notamment en adaptant les places et en désinfectant les espaces (transport aérien et routier) ;

- Prévoyez des chambres individuelles pour chaque personne (lorsque cela est possible) ;
  - Prévoyez une salle d'isolement en cas d'apparition de symptômes chez une personne pendant un événement ou un voyage ;
  - Gérez convenablement l'hygiène des aliments et des liquides corporels ;
  - Veillez aux exigences de dépistage ; et
  - Veillez aux vaccinations.
- E. Dépistage du COVID-19 (le cas échéant)
- Surveillez régulièrement la santé des participants ;
  - Surveillez les symptômes et prenez la température de tous ceux qui accèdent au site ;
  - Évaluez les exigences en matière de tests PCR ;
  - Évaluez la pertinence de tests d'anticorps avec des experts ; et
  - Envisagez d'utiliser les tests ELISA (technique d'immuno-absorption par enzyme liée) s'ils sont disponibles.
- F. Reprise de la préparation des joueurs et des équipes
- Prévoyez de 3 à 4 semaines d'entraînement avant le redémarrage ;
  - Commencez l'entraînement individuellement, puis en petits groupes avant de réunir toute l'équipe ;
  - Conseillez les joueurs en matière d'accès aux installations et préparez ces dernières en pensant à la biosécurité avant leur utilisation ;
  - Définissez des temps et des contrôles d'entraînement favorisant la sécurité de l'environnement ;
  - Les joueurs doivent se doucher avant et après les matchs, sachant qu'il est préférable qu'ils se douchent et se changent dans leur lieu d'hébergement et non sur place ; et
  - Gérez les équipements communs.
- G. Formation
- Les officiels de la biosécurité (p. ex. la conformité) sur les sites, y compris dans les établissements d'hébergement, doivent recevoir une formation spéciale ;
  - Définissez les rôles des autres officiels (arbitres, entraîneurs, officiels de match, commissaires) ;
  - Donnez des instructions en matière de prévention du COVID-19 à tous les participants ;
  - Préparez des ressources pédagogiques, notamment des fiches d'information, des affiches et des sites web (voir les annexes 1 et 2) ;
  - Affichez des avis d'orientation à l'entrée des sites et près des terrains ; et
  - Vaccination.
- H. Biosécurité sur les sites
- Contrôlez le nombre de personnes entrant pour garantir le respect des restrictions gouvernementales ;
  - Suivez les directives de distanciation sociale, notamment en matière de nombre de personnes, d'organisation des allées et de disposition des places assises ;
  - Divisez le personnel opérationnel et les officiels en plusieurs équipes ;
  - Transmettez des messages renforçant l'hygiène personnelle avec le lavage des mains, des désinfectants pour mains, des douches et vestiaires avant et après la participation, ainsi que des équipements de protection individuelle ;
  - Facilitez la circulation d'air frais sur le site, par exemple avec des fenêtres ouvertes et des ventilateurs ;
  - Assurez une bonne gestion du ballon (système de rotation et de désinfection) ;
  - Nettoyez tout le site en faisant tout particulièrement attention aux zones les plus fréquentées, aux points d'entrée, à la table des officiels, au banc des joueurs et au terrain – voir Annexe 2 ;
  - Contrôlez les temps d'accès des participants (sortie immédiate après un match, entrée lorsque le terrain est vide, « distance de sécurité » dans les zones d'attente et de rassemblement) ;

- Assurez la bonne gestion des déchets médicaux ;
  - Préparez un plan de fermeture et de nettoyage en profondeur du site en cas de détection d'un cas de COVID-19 ; et
  - Supervisez et garantissez la conformité, par exemple avec des listes de contrôle de biosécurité et de nettoyage.
- I. Spectateurs (s'ils sont permis et si cela est possible en toute sécurité)
- Contrôlez l'accès des spectateurs ;
  - Limitez le nombre de personnes (examinez les restrictions gouvernementales, la capacité des lieux, les mesures de distanciation sociale, la ventilation, le nombre de places assises) ;
  - Mettez en place un système de comptage sur le site ; et
  - Gérez les problèmes de non-conformité (sécurité).
- J. Gestion des personnes à risque
- Pratiquez une identification par des évaluations des participants à risque ;
  - Affichez des avertissements aux points d'entrée (personnes de plus de 65 ans, atteintes de maladies chroniques, dont le système immunitaire est affaibli) ; et
  - Réalisez des contrôles obligatoires aux entrées (symptômes de maladie virale aiguë, contrôle de température).
- K. Stratégie de communication et de coopération avec les parties prenantes
- Communiquez régulièrement avec les autorités gouvernementales et de la santé publique ;
  - Définissez toutes les parties prenantes et dressez un plan de communication ;
  - Préparez un plan de sensibilisation aux enjeux du COVID-19 pour tous les participants ;
  - Communiquez avec les bénévoles ;
  - Communiquez avec les équipes ; et
  - Communiquez avec les officiels des matchs.
- L. Équipes
- Sensibilisez et formez les équipes ;
  - Évaluez les risques pour les personnes atteintes d'une infection de COVID-19 ou vulnérables ;
  - Mettez en place des ressources et des éléments de signalétique ;
  - Réalisez des contrôles de conformité ; et
  - Réalisez des dépistages et des vaccinations.

#### **Annexes : exemples de ressources utiles**

1. Comité de Surveillance COVID-19
2. Lignes directrices en matière de désinfection
3. Mesures d'atténuation des risques pour les spectateurs
4. Mesures d'atténuation des risques pour les représentants des médias
5. Información para entrenadores y jugadores-as de baloncesto
6. Facteurs spécifiques d'atténuation des risques pour les organisateurs d'événements 3x3
7. Facteurs spécifiques d'atténuation des risques pour les ligues professionnelles
8. Cadre de prise de décision pour les déplacements internationaux de l'équipe nationale
9. Références et liens
10. Modèle d'évaluation des risques de la FIBA





## Annexe 1. Comité de surveillance COVID-19

**Un Comité de surveillance COVID-19** doit être mis en place pour gouverner et assurer un environnement sûr pour tous les participants à la compétition. Doivent figurer au sein de ce Comité de surveillance COVID-19 des dirigeants afin de garantir la délégation des ressources et la mise en œuvre du plan de l'organisation. Il doit également comprendre des experts en maladies infectieuses et en santé publique, en médecine sportive, en conformité et en gestion de projet.

Le Comité de surveillance COVID-19 devra assurer la liaison avec les autorités gouvernementales et de la santé publique locales. Les autorités gouvernementales et de la santé publique auront leurs propres restrictions et contrôles auxquels il faudra se conformer ou qu'il faudra contourner avec leur accord. Pour faciliter cette tâche, il est fortement recommandé que le Comité de surveillance comprenne des membres ayant une expertise en matière de santé publique et de maladies infectieuses.

Le Comité de surveillance COVID-19 a les responsabilités suivantes :

- a. Entreprendre une évaluation complète des risques et des mesures d'atténuation (voir Annexe 10) ;
- b. Développer un plan de redémarrage et/ou un protocole COVID-19 garantissant un environnement sûr pour tous les participants ;
- c. Assurer la liaison avec les autorités gouvernementales et de la santé publique locales pour une éventuelle approbation de leur part ;
- d. Évaluer et apprécier en permanence les situations nationales liées au COVID-19 et donc tout risque potentiel pour la santé et la sécurité de tous les participants ;
- e. S'assurer qu'il existe des installations et des équipements médicaux adéquats pour prévenir les infections liées à COVID-19 et pour gérer toute infection suspectée ;
- f. S'assurer que le personnel médical de l'événement est assez nombreux et qualifié pour gérer un cas d'infection par le COVID-19 ;
- g. S'assurer que les zones d'entraînement et de compétition sont sûres et conformes aux restrictions des autorités locales de la santé publique ;
- h. Organiser le transport des équipes et des officiels de manière à réduire le risque d'infection ; et
- i. Nommer un responsable de la conformité en matière de biosécurité qui supervisera la mise en œuvre du plan de redémarrage et/ou du protocole COVID-19.



## Annexe 2. Lignes directrices relatives à la désinfection

Il est vital de désinfecter le terrain et l'équipement de basket-ball pour garantir et fournir un environnement sûr à tous les participants.

La FIBA recommande fortement aux Fédérations Nationales de mettre en œuvre les exigences suivantes comme minimum et des mesures supplémentaires si cela est requis par les autorités gouvernementales et de la santé publique locales.

### Terrain de basket

Avant et pendant une compétition, toute la surface du terrain doit être entièrement désinfectée, y compris les zones de délimitation, le rembourrage des unités de compétition et toute partie des panneaux publicitaires du terrain qui peuvent être en contact avec les joueurs et les membres de l'équipe.

La désinfection du terrain doit être effectuée :

- Avant la première séance d'entraînement, avant la fermeture de la zone du terrain ;
- Après chaque séance d'entraînement, avant le début de la séance suivante ;
- Avant le premier match, avant la fermeture de la zone du terrain ; et
- Après chaque match, avant que les joueurs n'accèdent au terrain pour le match suivant.

Les procédures de désinfection doivent respecter les principes suivants :

- La totalité de la surface du revêtement de sol doit être traitée avec une solution désinfectante. La solution doit être pulvérisée sur la surface du sol par du personnel portant une protection adéquate.
- La surface doit être laissée sécher naturellement (de préférence). Il est également possible d'utiliser des serpillières spéciales pour sécher la surface du sol - ne pas utiliser les serpillières utilisées pendant le match/l'entraînement en cas de taches humides. Ces serpillières doivent être désinfectées entre les matchs.
- Il faut veiller à n'utiliser que des produits approuvés pour une utilisation contre le virus COVID-19 et vérifier les points suivants sur la composition de vos produits :
  - o Les ingrédients doivent avoir un PH neutre.
  - o Évitez les substances acides car cela affectera le niveau de brillance du sol.

### Ballons de basket et porte-ballons

Dans un contexte de quatre équipes/clubs participants, la préparation suivante est recommandée en principe pour assurer la sécurité maximale des joueurs :

- Deux (2) porte-ballons Molten avec douze (12) ballons chacun pour les séances d'entraînement - en alternant les porte-ballons entre les séances d'entraînement et en fournissant un jeu de ballons et un porte-ballons désinfectés à chaque séance ;
- Quatre (4) porte-ballons Molten (si disponible) avec au moins six (6) ballons chacun pour les deux matchs joués - désinfection de tous les ballons et porte-ballons avant les matchs et utilisation de deux jeux pour chacun, un pour chaque équipe.

Un ballon de jeu distinct et un ballon de secours doivent être gérés et désinfectés séparément. Une fois désinfectés, ils ne peuvent être touchés que par les arbitres.

Seul un nombre limité de ramasseurs de balles (par exemple, deux (2) par équipe au maximum, sans rotation) peuvent manipuler les ballons, en plus des joueurs et du personnel de l'équipe. Les ramasseurs de balles doivent se désinfecter les mains régulièrement (par exemple toutes les quinze (15) minutes) pendant l'échauffement et la mi-temps.



Les ballons de basket et les porte-ballons doivent être désinfectés :

- Avant et après les séances d'entraînement, selon les porte-ballons réservés disponibles et préparés ;
- Avant chaque match et pendant chaque mi-temps après l'échauffement des équipes.

Les procédures de désinfection doivent respecter les principes suivants :

- Porter des gants jetables et des équipements de protection individuelle (EPI) adéquats ;
- Retirer tous les ballons du porte-ballon ;
- Vaporiser la surface intérieure du porte-ballon et des poignées avec une solution désinfectante ;
- Vaporiser toute la surface du ballon de basket avec une solution désinfectante ;
- De préférence, laissez les ballons sécher naturellement avant de les remettre dans le porte-ballon. Sinon, utilisez un chiffon qui doit être utilisé uniquement à cette fin pour sécher le ballon ;
- Scellez votre porte-ballon pour vous assurer que les ballons de basket ne sont pas manipulés par d'autres personnes avant leur utilisation ;
- Jetez les gants jetables ; et
- On veillera à n'utiliser que des produits dont l'utilisation est approuvée contre le virus COVID-19 mais qui ne risquent pas d'endommager le cuir ou de laisser des résidus susceptibles d'avoir un impact sur la performance des joueurs et le maniement du ballon, et on vérifiera ce qui suit sur la composition de votre produit :
  - o Les ingrédients doivent comprendre : Acide hyaluronique et Peroxyde d'hydrogène ;
  - o Les ingrédients ne doivent PAS inclure : Chlorures et alcool.

### Bancs d'équipe et table de marque/technique

Les bancs d'équipe, la table de marque et la table technique, ainsi que toute autre installation au bord du terrain, doivent être régulièrement désinfectés. Cela comprend toutes les surfaces (sols, tables, chaises) ainsi que les équipements (tableau d'affichage, ordinateurs portables, microphones, etc.)

La désinfection doit être effectuée comme indiqué ci-dessous :

- Désinfection complète avant la première séance d'entraînement, avant la fermeture de la zone du terrain ;
- Nettoyage des bancs d'équipe et de l'équipement après chaque séance d'entraînement, avant le début de la séance suivante ;
- Désinfection complète avant le premier match, avant la fermeture du terrain ; et
- Désinfection complète après chaque match, avant que les joueurs n'accèdent au terrain pour le match suivant.

Il est nécessaire d'utiliser des produits approuvés par les autorités locales pour lutter contre le virus COVID-19.

Le personnel chargé de la désinfection doit porter un EPI adéquat.

### Vestiaires et autres locaux fonctionnels

Le personnel chargé de la désinfection doit procéder à la désinfection complète des vestiaires des équipes et des arbitres (sols, mobilier, toilettes, douches, équipement) tous les jours et après chaque utilisation. Les équipes sont fortement encouragées à ne pas entrer et utiliser les vestiaires pour s'entraîner.

La FIBA recommande aux hôtes de mettre en place un système de « scellés » pour chaque pièce désinfectée après la désinfection, les pièces étant verrouillées et les scellés brisés uniquement par la délégation de l'équipe respective lorsqu'elle est utilisée.



*Lignes directrices de redémarrage de la FIBA, Version 3.0 (mai 2021)*

La salle de premiers soins, la salle de contrôle du dopage et toutes les autres salles de fonction de la Zone 1, y compris les installations d'échauffement ou de conditionnement physique (le cas échéant) ainsi que les couloirs d'accès, les portes et les poignées doivent également être entièrement désinfectés chaque jour et après chaque utilisation. Les salles doivent être verrouillées et scellées après la désinfection.

Le personnel chargé de la désinfection doit porter un EPI adéquat.

FIBA

**FIBA**  
International Basketball Federation  
Route Suisse 5  
1295 Mies, Switzerland

**Tel:** +41 22 545 00 00  
**Fax:** +41 22 545 00 99

**FIBA.basketball**

**@FIBA**



### Annexe 3. Mesures d'atténuation des risques pour les spectateurs

La présence de spectateurs locaux et internationaux lors d'une compétition sera déterminée par les autorités gouvernementales et de la santé publique locales. Celles-ci doivent prendre en compte la prévalence du COVID-19, la capacité des installations sanitaires locales, la vaccination ainsi que les restrictions locales/nationales qui existent autour des rassemblements publics et des voyageurs internationaux.

La FIBA recommande vivement aux organisateurs de procéder eux-mêmes à l'évaluation des risques, qui inclut les aspects relatifs aux spectateurs (voir Annexe 10), afin de préserver la santé et la sécurité des participants et de la communauté locale/santé publique.

Lorsque les spectateurs sont autorisés, les organisateurs doivent établir un plan/protocole de réponse médicale pour les spectateurs afin de gérer toutes les interventions en matière de santé publique et de soutenir les autorités nationales de la santé publique si des spectateurs sont infectés et présentent des symptômes cliniques lors de l'événement.

L'accès, les déplacements et la disposition des sièges seront affectés et nécessiteront une planification minutieuse en fonction des exigences locales. La FIBA recommande la mise en place des mesures minimales suivantes :

- Planification des mouvements des spectateurs (marquage de la direction des couloirs, entrées et sorties séparées, etc) ;
- Planification de l'accès aux installations (p ex., cantine, concessions, toilettes, magasins) ;
- Évaluation de la ventilation ;
- Une séparation nette entre les spectateurs et le personnel de l'équipe ;
- Disposition des sièges avec distanciation physique ;
- Aucun siège au niveau de l'aire du terrain ;
- Planification du nettoyage et de la désinfection - en particulier pour les surfaces qui sont touchées par de nombreuses personnes avant et après chaque match (rampes, sièges, tables, poignées de portes et de fenêtres, etc ;)
- Mesures de dépistage (p ex., contrôle de la température à tous les points d'entrée et de sortie des spectateurs) ;
- Utilisation obligatoire de masques et de désinfectants pour les mains ;
- Installation de distributeurs de désinfectant pour les mains à tous les points d'entrée et de sortie des spectateurs, à la cantine et dans les toilettes ;
- Maintien de l'utilisation de différents créneaux horaires pour le déplacement des spectateurs en fonction des groupes, de l'emplacement de leurs sièges ou de leurs billets ;
- Mesures pour s'assurer que les spectateurs ne s'entassent pas à des endroits particuliers tels que les portes, la cantine et les toilettes ;
- Utilisation de billets électroniques uniquement si possible (pas de billets en papier) ;
- Utilisation d'un système de comptage des spectateurs à chaque match ;
- Éviter ou au moins limiter les heures d'ouverture des concessions, bars et/ou boutiques ; et
- Aucune manipulation d'argent liquide (uniquement par carte de crédit).

#### Annexe 4. Mesures d'atténuation des risques pour les activités des médias

Les Fédérations nationales et les Ligues doivent mettre en œuvre une série d'exigences relatives aux activités des médias afin de garantir que les médias sont en mesure d'assurer une couverture de haut niveau du basket-ball et de préserver la santé et la sécurité du personnel des médias.

Les fournisseurs de services techniques de diffusion et de médias doivent toujours limiter leur personnel au minimum nécessaire, qui sera approuvé et accrédité à des fins d'accès. La FIBA se réserve le droit de limiter le nombre de ces accréditations. Le nombre total d'accréditations des médias sera évalué et déterminé dans le cadre de la mise en place des mesures relatives au COVID-19 et des éventuelles restrictions locales.

Les lignes directrices suivantes doivent être mises en œuvre au minimum.

##### Flux de circulation

- En plus de la signalétique classique pour guider les médias vers les zones qui leur sont réservées, une voie de circulation claire doit être établie pour éviter les croisements, avec des flèches et des signaux supplémentaires ;
- Entrées et sorties séparées dans toutes les salles et zones du site ;
- Prise de température à l'entrée des médias sur le site et surveillance par du personnel dédié (personnel, bénévoles ou personnel de sécurité) ; et
- Distributeurs de désinfectant disponibles à tous les points d'accès des différentes zones de médias.

##### Salle de travail des médias

- Limitation du nombre de sièges dans la salle (suppression des chaises) et distances maximales entre les médias (1,5 m minimum) ;
- Le personnel des médias et les bénévoles doivent porter un masque à tout moment ; et
- Pas de nourriture ni de boissons sous forme de buffet, seuls des repas/en-cas préemballés seront fournis avec des coupons (les horaires seront fixés de manière à éviter les files d'attente pour manger). Dans l'idéal, une personne dédiée doit contrôler et superviser la distribution.

##### Commentaire télévisé

- Les postes de commentaires télévisés doivent être situés à une distance suffisante du terrain et des bancs des équipes ;
- Distanciation physique entre les positions et les titulaires de droits ;
- Distributeurs de désinfectant à chaque point d'accès de la tribune ;
- Positions attribuées pendant toute la durée de la compétition ; et
- Le personnel et les bénévoles doivent porter le masque à tout moment.

##### Tribune des médias

- La tribune des médias doit être située à une distance considérable des joueurs, des bancs et du terrain (pas au bord du terrain, de préférence sur l'anneau supérieur du site) ;
- Limitation des positions (positions réduites) ou au moins 1,5 m entre les sièges, afin de garantir une distance sociale entre les membres des médias lorsqu'ils sont assis dans la tribune ;
- Distributeurs de désinfectant à tous les points d'accès de la tribune ;
- Positions attribuées pour les représentants des médias pendant toute la durée de la compétition ;
- Désinfection de la zone après chaque utilisation ; et
- Le personnel et les bénévoles doivent porter le masque à tout moment.



### **Positions et bancs des photographes**

- Limitation du nombre de photographes accrédités ;
- Minimum de 1,5 m entre les photographes sur les bancs de photographie ;
- Positions attribuées pour chaque match ; et
- Désinfection de la zone après chaque utilisation.

### **Positions d'interviews flash**

- Utilisation d'une longue perche ou de micros bâtons pour les interviews afin de se tenir à une distance de 1,5 m des joueurs et/ou des entraîneurs ;
- Positions attribuées avec marquage au sol entre les points de presse ;
- Aucun accès des médias aux vestiaires ou aux séances d'entraînement ; et
- Les caméramans, les médias et le personnel doivent porter le masque à tout moment.

### **Zone mixte**

- Utilisation d'une longue perche ou de micros bâtons pour les interviews afin de se tenir à une distance de 1,5 m des joueurs et/ou des entraîneurs ;
- Positions attribuées avec marquage au sol entre les points de presse ;
- Aucun accès des médias aux vestiaires ;
- Limitation du nombre de non-titulaires de droits qui peuvent avoir des possibilités d'interview dans les positions attribuées (introduction d'un système de réservation prédéterminé) ;
- Aucun accès à la tribune des médias pour les non-titulaires de droits ;
- Minimum de 1,5 m entre chaque position et avec les joueurs et les entraîneurs ; et
- Les caméramans, les médias et le personnel doivent porter le masque à tout moment.

### **Salle de conférence de presse**

- Limiter le nombre de personnes pouvant entrer dans la salle de conférence de presse (p ex., uniquement les titulaires de droits) et accorder un accès à distance aux non-titulaires de droits ;
- Limitation du nombre de sièges dans la salle (suppression de chaises) et distance maximale entre les médias (1,5 m minimum) ;
- Espacement suffisant entre les médias et les joueurs et entraîneurs ; et
- Le personnel des médias et les bénévoles doivent porter le masques à tout moment.

Là où cela est possible, les Fédérations nationales et les Ligues doivent envisager de mettre en place un protocole de dépistage pour le personnel des médias qui aura accès au site.



## Annexe 5. Informations pour les entraîneurs et les joueurs de basketball

### Ne participez pas aux sessions d'entraînement ni aux matchs si vous ne vous sentez pas bien

- Identifiez les symptômes d'une infection de COVID-19 ;
- Informez votre médecin par téléphone si vous ne vous sentez pas bien ; et
- Ne reprenez pas les activités en équipe tant que le médecin ne vous y a pas autorisé.

### Pour les personnes qualifiées de « contacts proches »

- Restez isolé(e) selon les indications des autorités nationales et locales de la santé ; et
- Ne participez pas aux séances d'entraînement sauf si l'on vous a dit que c'est sans risque.

### Évitez tout contact étroit

- Déplacez-vous dans votre propre véhicule autant que possible ;
- Maintenir la distance sociale définie par les gouvernements et les autorités de santé publique lorsque vous ne vous entraînez pas ou ne jouez pas (par exemple, pas d'autographes ou de selfies, contrôle des médias) ;
- Gardez les distances sociales appropriées sur le banc ;
- Évitez tout contact physique non nécessaire, notamment les étreintes, les poignées de main, les tapes dans la main ou tout contact avec les fans ;
- Évitez tout contact physique non nécessaire avec l'équipe adverse, les arbitres ou les officiels ;
- Utilisez votre propre serviette et votre propre bouteille ;
- Douchez-vous avec du savon et changez-vous immédiatement après l'entraînement ou un match pour réduire tout risque lié au contact ;
- Utilisez régulièrement un désinfectant pour mains, surtout lors des remplacements et des pauses ; et
- Utilisez un désinfectant pour mains et nettoyez chaque équipement de la salle de musculation après l'avoir utilisé.

### Équipe

- Dirigez des séances de sensibilisation et de formation aux enjeux du COVID-19 et à sa prévention ;
- Encouragez la vaccination contre le COVID-19 ;
- L'équipe doit se composer uniquement des personnes nécessaires ;
- Entraînez-vous en petits groupes ;
- Nettoyez régulièrement les installations utilisées par l'équipe ;
- Utilisez et désinfectez les ballons de basketball par rotation – voir Annexe 2. Lignes directrices relatives à la désinfection ;
- Entraînez-vous dans un espace bien ventilé ;
- Surveillez les pratiques d'hygiène des membres de l'équipe ;
- Assurez le suivi médical pour détecter toute apparition de maladie ou de fièvre ; et
- Envisagez de réaliser régulièrement des tests de dépistage du COVID-19

### Voyages et Hébergement

- Mettez en place un plan de biosécurité pour les voyages – interdiction de manger et/ou de boire pendant le transport ;
- Gérez le transport en véhicule, y compris pour les voyages aériens (masques, désinfection des places, désinfectants pour mains, nourriture et boissons individuelles, interdiction des foules) ;





*Lignes directrices de redémarrage de la FIBA, Version 3.0 (mai 2021)*

- Prévoyez des chambres individuelles et une salle d'isolement en cas d'apparition de symptômes pendant un voyage ;
- Planifiez l'hébergement en hôtel de façon à éviter le contact avec le public – utilisation des ascenseurs et des escaliers, dispositions relatives aux repas ; accès aux structures de remise en forme ;
- Sélectionnez avec soin la nourriture et utilisez seulement des aliments venant d'être cuits ; et
- Pas 'd'invités'.

FIBA

**FIBA**  
International Basketball Federation  
Route Suisse 5  
1295 Mies, Switzerland

**Tel:** +41 22 545 00 00  
**Fax:** +41 22 545 00 99

**FIBA.basketball**

**@FIBA**



## **Annexe 6. Facteurs particuliers d'atténuation des risques pour les organisateurs d'événements 3x3**

La présente orientation supplémentaire d'atténuation des risques concerne les aspects opérationnels des événements 3x3 et complète les instructions générales figurant ailleurs dans le présent document.

- Dressez un plan de biosécurité pour le site ;
- Contrôlez l'accès des spectateurs et les places assises ;
- Surveillez la santé des participants pendant tout l'événement
- Prévoyez des protocoles de secours médical spécialisé et de gestion : les Fédérations Nationales et les Ligues devraient nommer un spécialiste des maladies infectieuses chargé de fournir des conseils lors des phases de planification, de superviser les dépistages et d'encadrer les protocoles de gestion des infections, notamment en matière de recherche des contacts ;
- Demandez aux joueurs de ne pas se doucher ni se changer sur place ;
- Préparez une présentation statique de l'équipe (p. ex. une photo par équipe pour la télévision) ;
- Prenez des mesures de distanciation sociale pour la communication des participants avec les médias ;
- Réduisez au minimum tout contact étroit :
  - Les équipes doivent attendre d'entrer sur le terrain dans des coins opposés
  - Pas de poignée de main ni de tape dans la main entre les joueurs, les arbitres et les officiels ;
  - Les bancs des remplaçants doivent être plus grands et respecter les distances sociales minimales (entre les joueurs et avec la table des officiels) ;
  - Les équipes doivent se rendre dans les zones désignées lors des temps d'arrêt ; et
  - La zone des joueurs doit avoir un espace pour chaque équipe et ces espaces doivent rester séparés.



## Annexe 7. Facteurs spécifiques d'atténuation des risques pour les ligues professionnelles

La présente orientation supplémentaire d'atténuation des risques et les instructions générales figurant ailleurs dans le présent document sont préparées pour les compétitions professionnelles.

- Comité de pilotage pour la prévention et la prise en charge du COVID-19 ;
- Évaluation commerciale et financière des options de redémarrage ;
- Élaboration d'un plan et de protocoles spécifiques pour tout l'événement et pour chaque site ;
- Communication avec le gouvernement et les autorités de la santé ;
- Nomination d'experts cliniques chargés d'évaluer les risques de contact de COVID-19 et de prendre en charge tout cas impliquant un participant ;
- Protocoles de vaccination ;
- Nomination de responsables de la conformité en matière de biosécurité (supervision des équipes, des sites et des compétitions) ;
- Évaluation des déplacements internationaux et gestion du passage des frontières à la fois pour les risques d'infection et les contrôles gouvernementaux ;
- Mise en place d'environnements biosécurisés et d'exigences de mise en quarantaine spécialisées ;
- Plan de tests PCR pour favoriser la biosécurité et mise en place éventuelle de tests immunologiques – envisager des tests de dépistage supplémentaires.
- Chaque site doit disposer de plans de biosécurité, de contrôles des accès, de zones et de réponses pour les urgences ;
- Plan de santé mentale, dépistages et services de soutien ;
- Contrôle de l'accès et des places assises des spectateurs ;
- Contrôle des places assises des sponsors et soutien ;
- Séparation des participants à la compétition et des spectateurs ;
- Personnel médical spécialisé et équipements de soutien
- Plan de communication pour tous les participants, les équipes, les administrateurs et le personnel d'accompagnement médical ;
- Plan pour les médias, y compris planification de la distanciation sociale pour toute communication avec les médias ;
- Réduire les contacts étroits :
  - Les équipes attendent aux coins opposés avant d'entrer sur le terrain ;
  - Pas de poignée de main ni de tape dans la main entre les équipes, les arbitres, les officiels de table, etc. ;
  - Les bancs de remplacement doivent avoir une distanciation physique minimale plus importante (entre chaque joueur et la table des officiels) ;
  - Seul le personnel d'accompagnement essentiel doit être assis sur le banc et aucune personne ne jouant pas un rôle actif dans la compétition ne doit s'y trouver (pas d'observateurs ni de spectateurs) ;
  - Les équipes doivent se rendre dans une zone réservée à cet effet lors des temps d'arrêt ;
  - Gestion des vestiaires et des douches des joueurs ; et
  - Contrôle des sites de récupération ;
- Soutien aux familles ; et
- Éviter les zones VIP et les zones pour sponsors.



## Annexe 8. Cadre de prise de décision pour les déplacements internationaux de l'équipe nationale

Tout déplacement doit faire l'objet d'une consultation des organismes de la santé publique et d'une évaluation des risques pour la santé et la sécurité du lieu de destination. Étant donné que le COVID-19 a été nommé pandémie et que la situation évolue rapidement, avec de nouveaux renseignements qui voient le jour au quotidien, il est important de consulter les sites web des autorités locales et nationales de la santé et de l'Organisation Mondiale de la Santé.

Les enjeux entourant le COVID-19 sont complexes et rendent difficile la planification des voyages internationaux. Hormis les questions de santé, les organisations sportives doivent prendre en compte des facteurs tels que l'accompagnement médical, les tendances de propagation de l'infection, les interdictions de voyage vers le lieu de destination, ainsi que la possibilité que tout temps passé sur le lieu de destination empêche tout déplacement ultérieur vers des destinations secondaires.

Ce cadre n'est pas exhaustif et n'est pas un outil contraignant pour la prise de décision. Il est censé souligner certains besoins et défis spécifiques pour les équipes souhaitant voyager vers des destinations internationales présentant un haut risque lié au COVID-19, mais ne tombant pas sous le coup d'une interdiction officielle.

### Le voyage est-il sûr ?

Une fois les interdictions de voyage levées, chaque décision de déplacement d'une équipe sportive doit être prise au cas par cas en étudiant les avantages, les risques et les options d'atténuation des risques.

Les Fédérations Nationales et les Équipes Nationales qui examinent les options disponibles doivent prendre en considération les éléments suivants :

#### Avantages

- Pourquoi l'équipe-t-elle doit-elle voyager ?
- Quel est l'objectif du camp d'entraînement ou de la compétition ?
- Les réglementations applicables rendent-elles le voyage facultatif ou obligatoire ?
- Y a-t-il d'autres endroits ou événements à moindre risque pouvant offrir un avantage identique ou semblable ?
- Que perdrait-on à ne pas voyager vers un endroit à haut risque ?

#### Risques

- De combien de personnes se compose le groupe de voyage et pendant combien de temps resteront-elles ensemble ?
- Quels sont les risques connus et les recommandations de voyage actuelles ?
- La situation peut-elle changer soudainement ?
- Les recommandations de voyage actuelles sont-elles susceptibles de changer ?
- Quelle est l'efficacité du système médical du lieu de destination ?
- Un médecin accompagnera-t-il l'équipe ?
- Et si quelqu'un tombe malade ?
- Quelles seraient les conséquences d'un arrêt du voyage en cas de maladie ?
- Les membres de l'équipe sont-ils mineurs ?



### **Stratégies d'atténuation des risques**

- Protocoles, directives et recommandations concernant la vaccination ;
- Hygiène personnelle et sensibilisation ;
- Stratégie de biosécurité pendant les voyages et vaccination ;
- Évaluations individuelles des risques de tous les membres de l'équipe ;
- Hébergement dans des chambres individuelles, où cela est possible (et disponibilité d'une salle d'isolement) ;
- Réduction de la taille du groupe/de l'équipe et présence d'un médecin d'équipe ;
- Accès à des soins médicaux (médecin d'équipe), à des spécialistes et à des équipements médicaux sur le plan local ;
- Surveillance active de la santé de chaque membre de l'équipe (avec prises de température) ;
- Tests de dépistage ;
- Assurance voyage pour la prise en charge médicale, l'évacuation et l'annulation du voyage ;
- Plan d'action en cas de maladie virale aiguë, avec exclusion de COVID-19 et évacuation ; et
- Prévention de l'infection pour les interventions thérapeutiques médicales et physiques.



## Annexe 9. Références et liens

### Références

Renseignements de l'OMS sur la pandémie de COVID-19

<https://www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019>

Renseignements de l'Australian Institute of Sport sur le COVID-19

[https://ais.gov.au/health-wellbeing/covid-19#covid-19\\_and\\_sport\\_faq](https://ais.gov.au/health-wellbeing/covid-19#covid-19_and_sport_faq)

Renseignements du Centre européen de prévention et de contrôle des maladies (CEPCM) sur le nettoyage

<https://www.ecdc.europa.eu/sites/default/files/documents/coronavirus-SARS-CoV-2-guidance-environmental-cleaning-non-healthcare-facilities.pdf>

### Liens

OMS

<https://www.who.int/news-room/q-a-detail/q-a-coronaviruses>

<https://www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019/advice-for-public>

<https://www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019/travel-advice>

<https://www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019/advice-for-public/videos>

<https://www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019/situation-reports> (OMS Mise à Jour hebdomadaire épidémiologique et Mise à Jour opérationnelle hebdomadaire)

Centres pour le contrôle et la prévention des maladies (CDC)

<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/index.html>

CEPCM

<https://www.ecdc.europa.eu/en/all-topics-ztravellers-health/infectious-diseases-aircraft>

91-DIVOC

<http://91-divoc.com/pages/covid-visualization/>

#### FIBA

International Basketball Federation  
Route Suisse 5  
1295 Mies, Switzerland

Tel: +41 22 545 00 00

Fax: +41 22 545 00 99

FIBA.basketball

@FIBA



**Annexe 10. Évaluation des risques et plan d'atténuation de la FIBA pour le basketball**

<http://fiba.basketball/documents/risk-assessment-mitigation-checklist>

FIBA